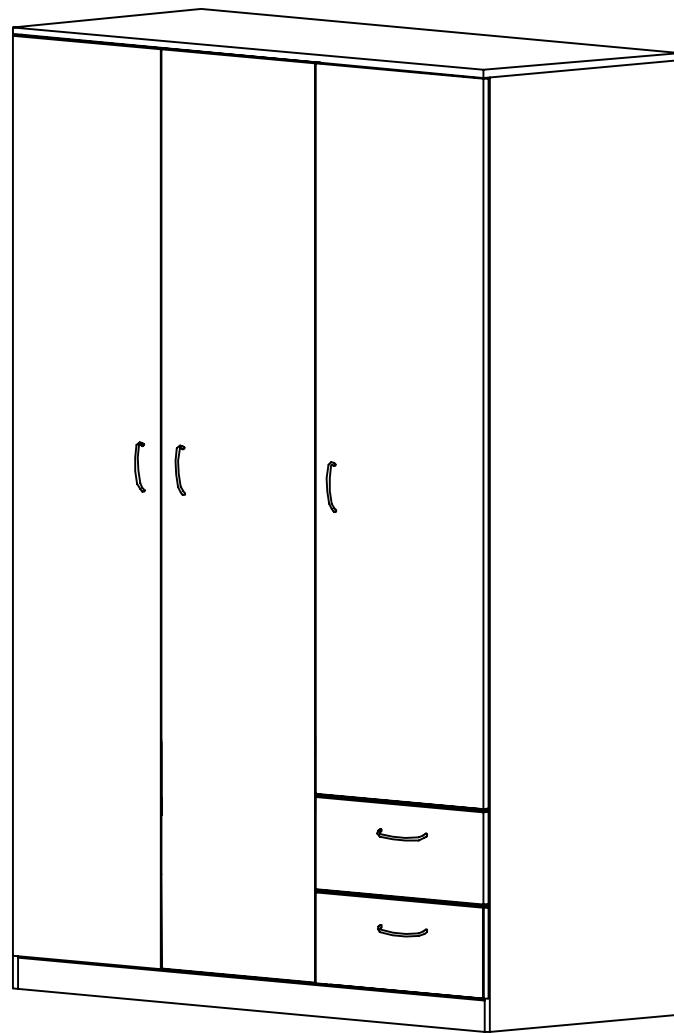
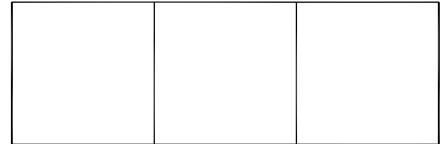
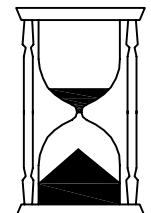
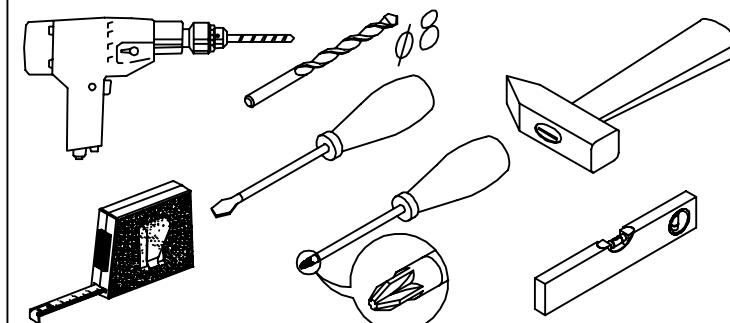
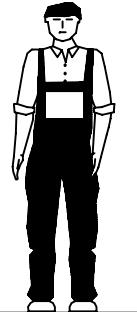
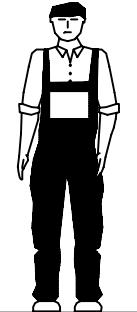


NIKO WARDROBES



NIKS84

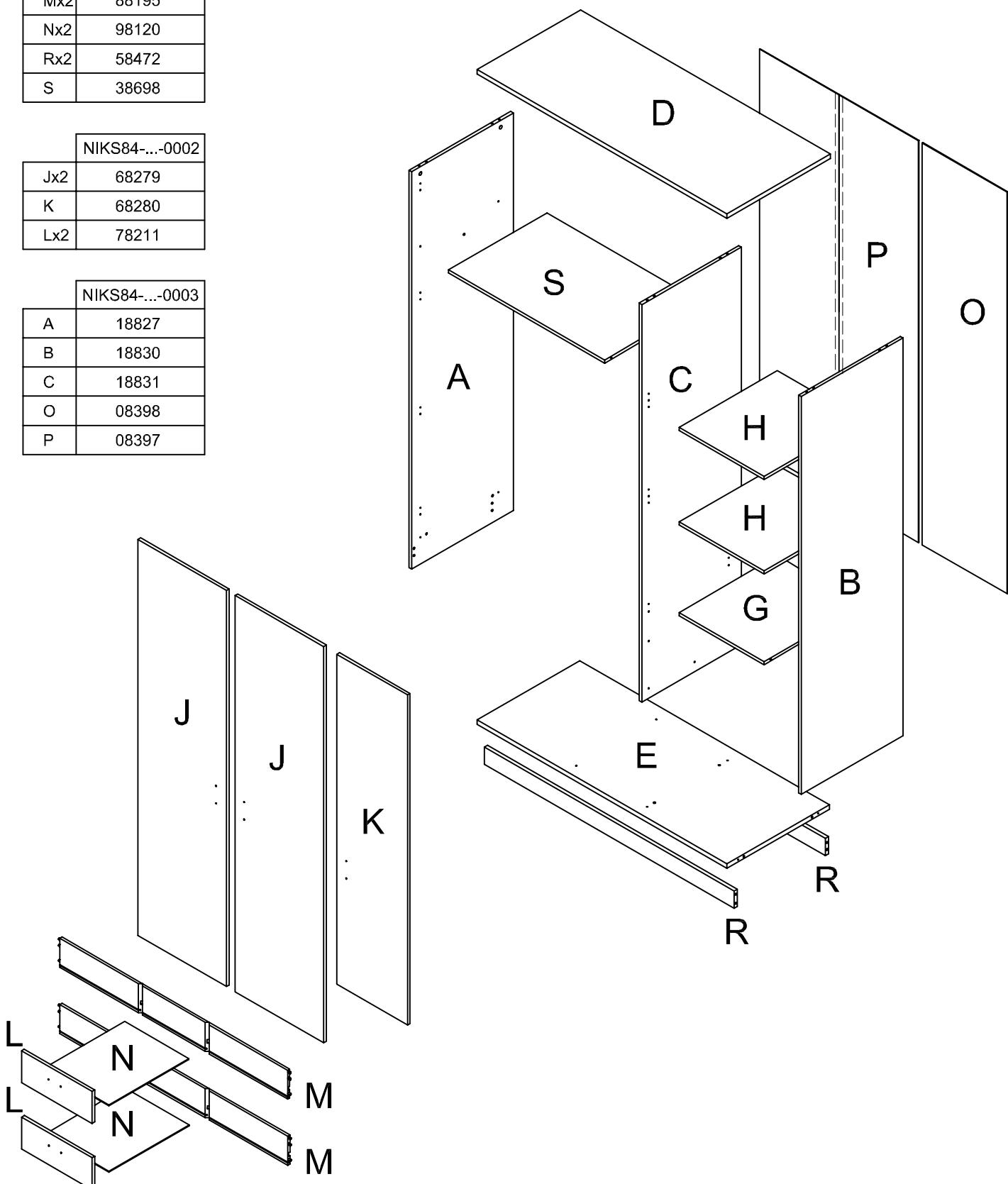


120 MIN

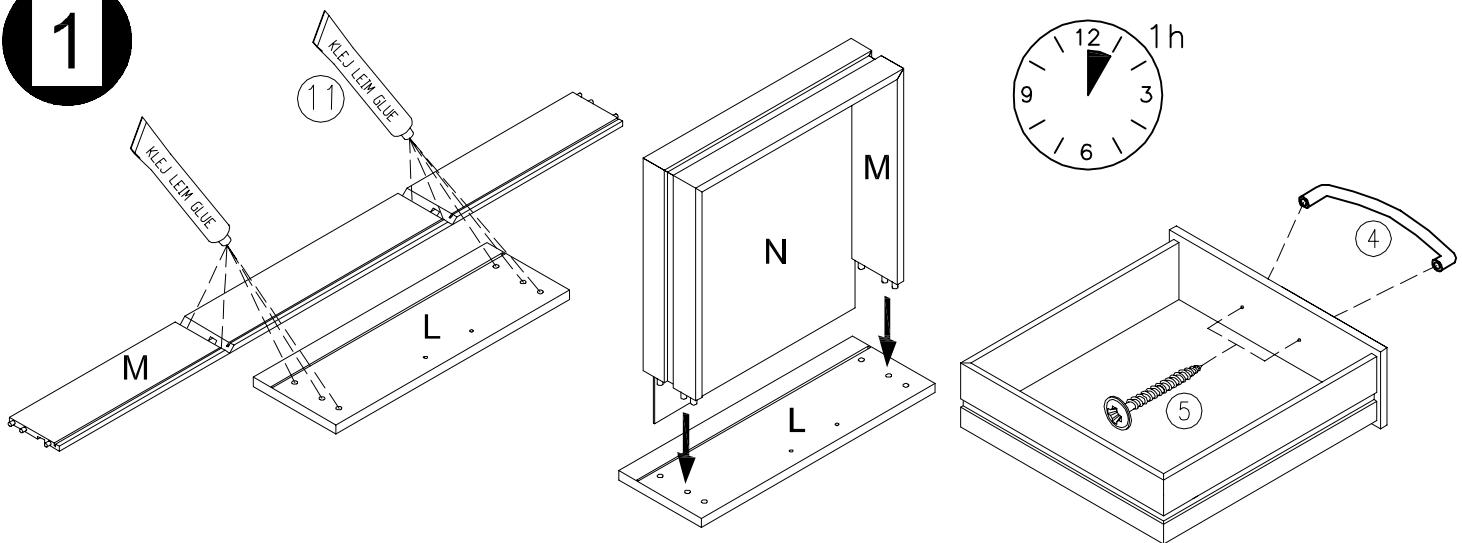
NIKS84---0001	
D	38701
E	38702
G	38700
Hx2	48264
Mx2	88195
Nx2	98120
Rx2	58472
S	38698

NIKS84---0002	
Jx2	68279
K	68280
Lx2	78211

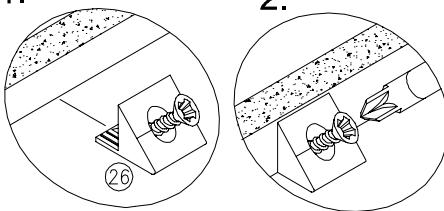
NIKS84---0003	
A	18827
B	18830
C	18831
O	08398
P	08397



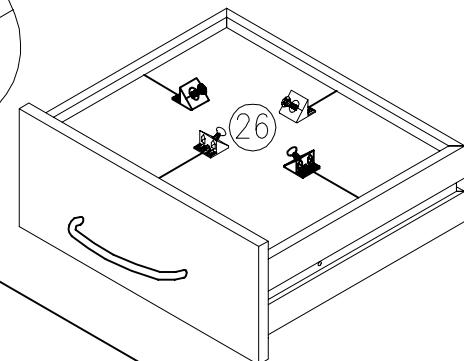
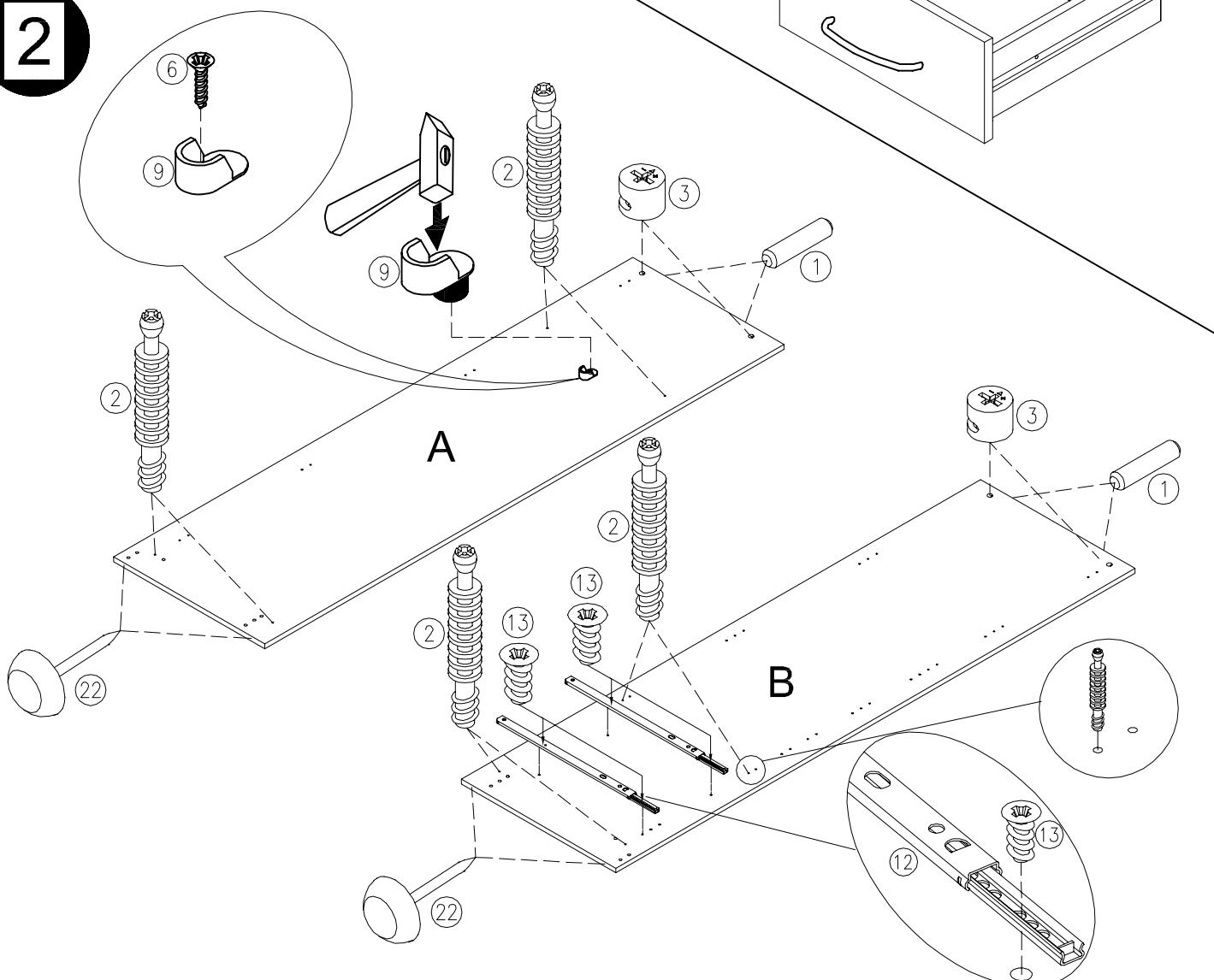
①		x20	②		x20	③		x20
S70969			S30211			S30212		
④		x5	⑤		x10	⑥		x24
S31441			S30174			S34701		
⑦		x16	⑧		x11	⑨		x2
			S33680					
						S34677		
⑩					x1	⑪		x1
L-779						S20553		
⑫					x4	⑬		x8
L-311						S33115		
⑭		x4	⑮		x1	⑯		x1
M4x9			S30442					
S30142						S32892		
⑰			⑯		x1	⑱		x2
Ø5x50						S31298		
S32624								
⑲		x8	⑳		x72	㉑		x15
S30337			S31299			S30312		
⑳			㉑					
㉒		x8	㉓		x1	㉔		x8
			S30577					
S30558						S30118		
㉕		x4	㉖		x8			
S30231			S30978					

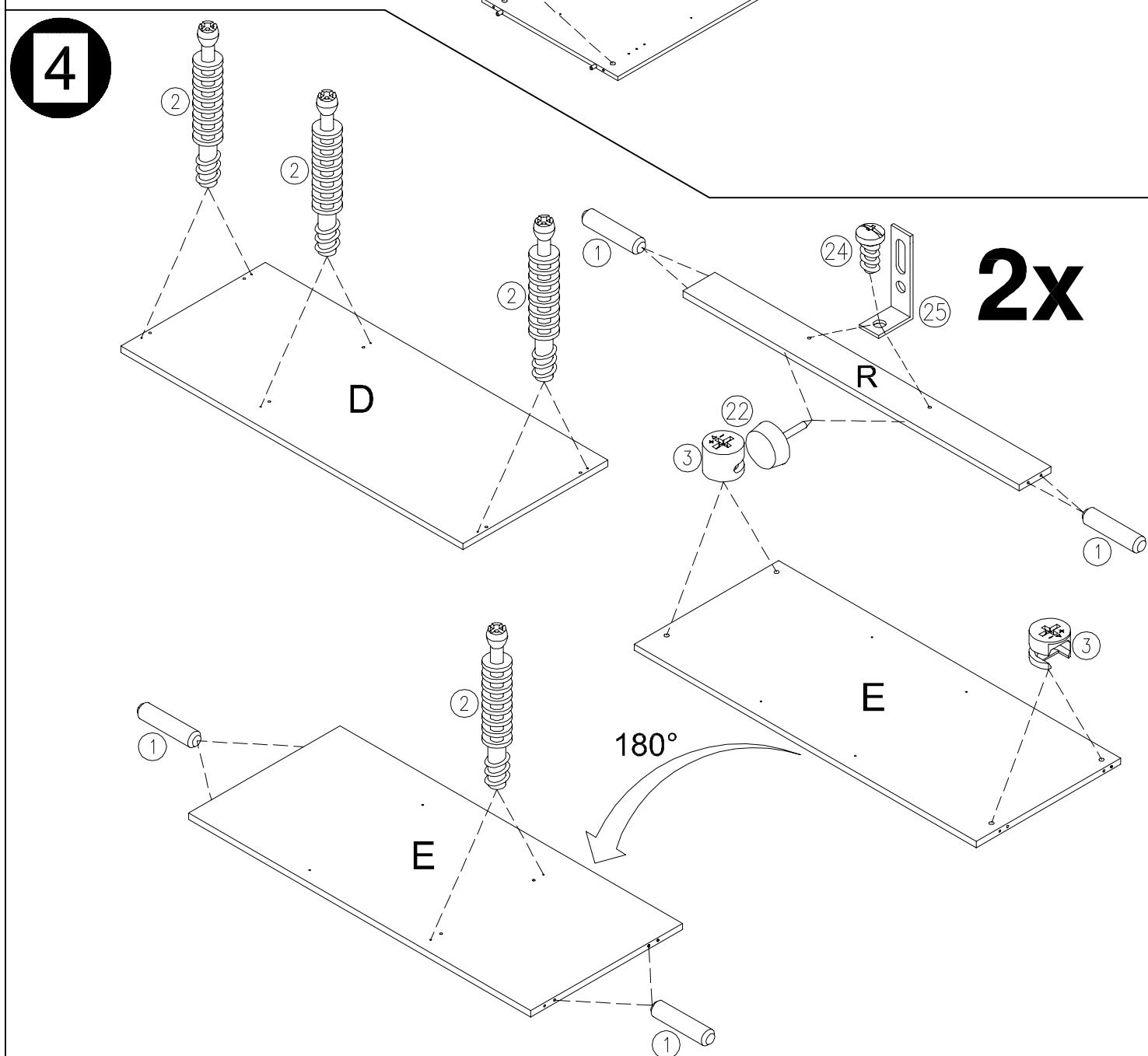
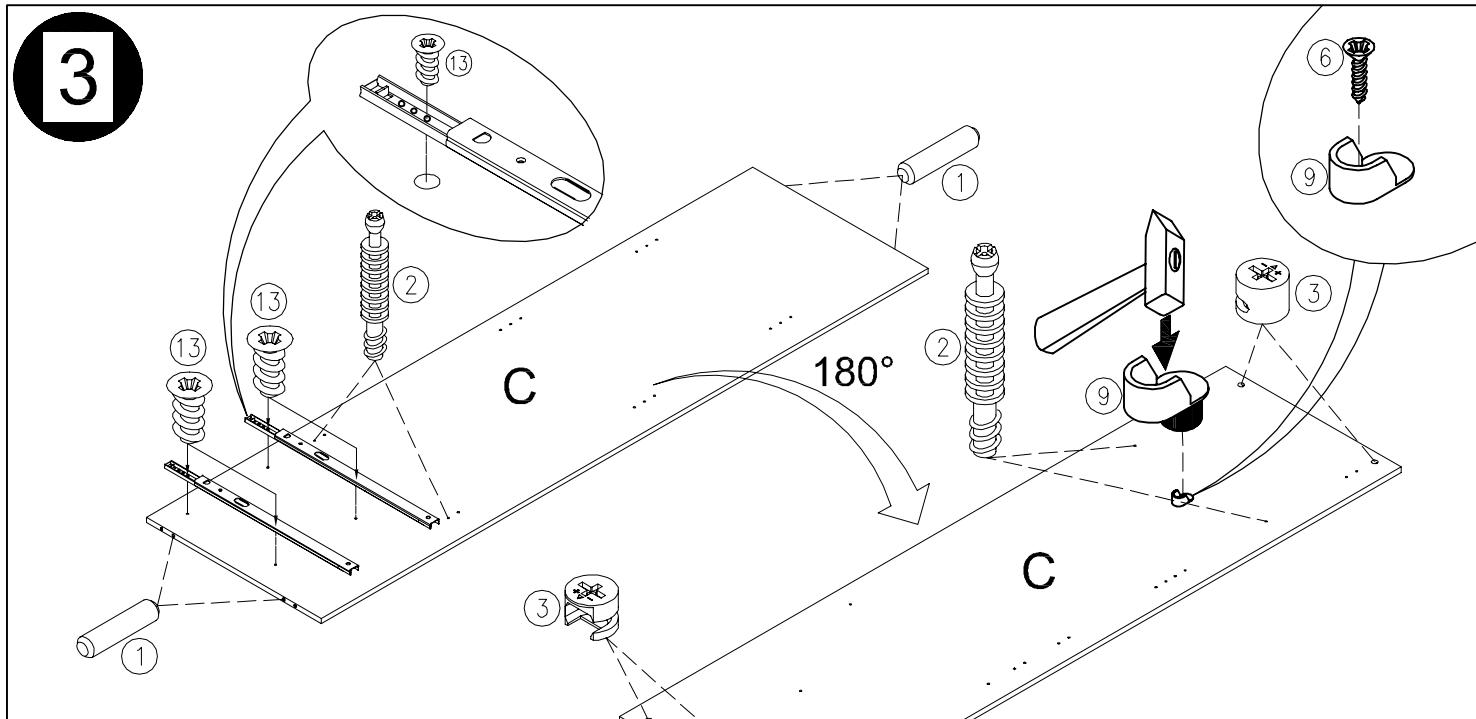
1**2x**

1.

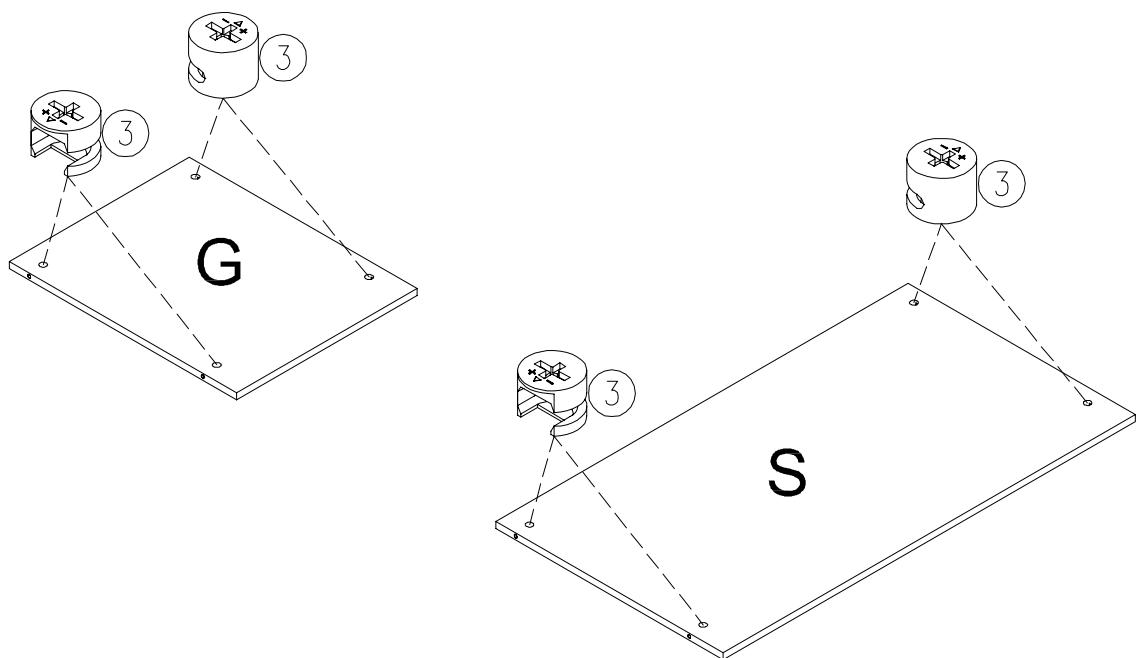


2.

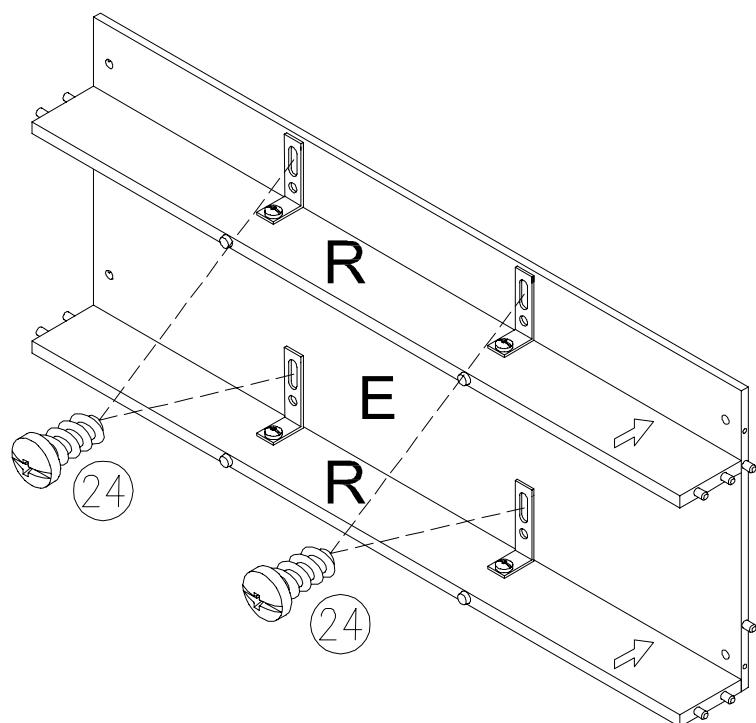
**2**



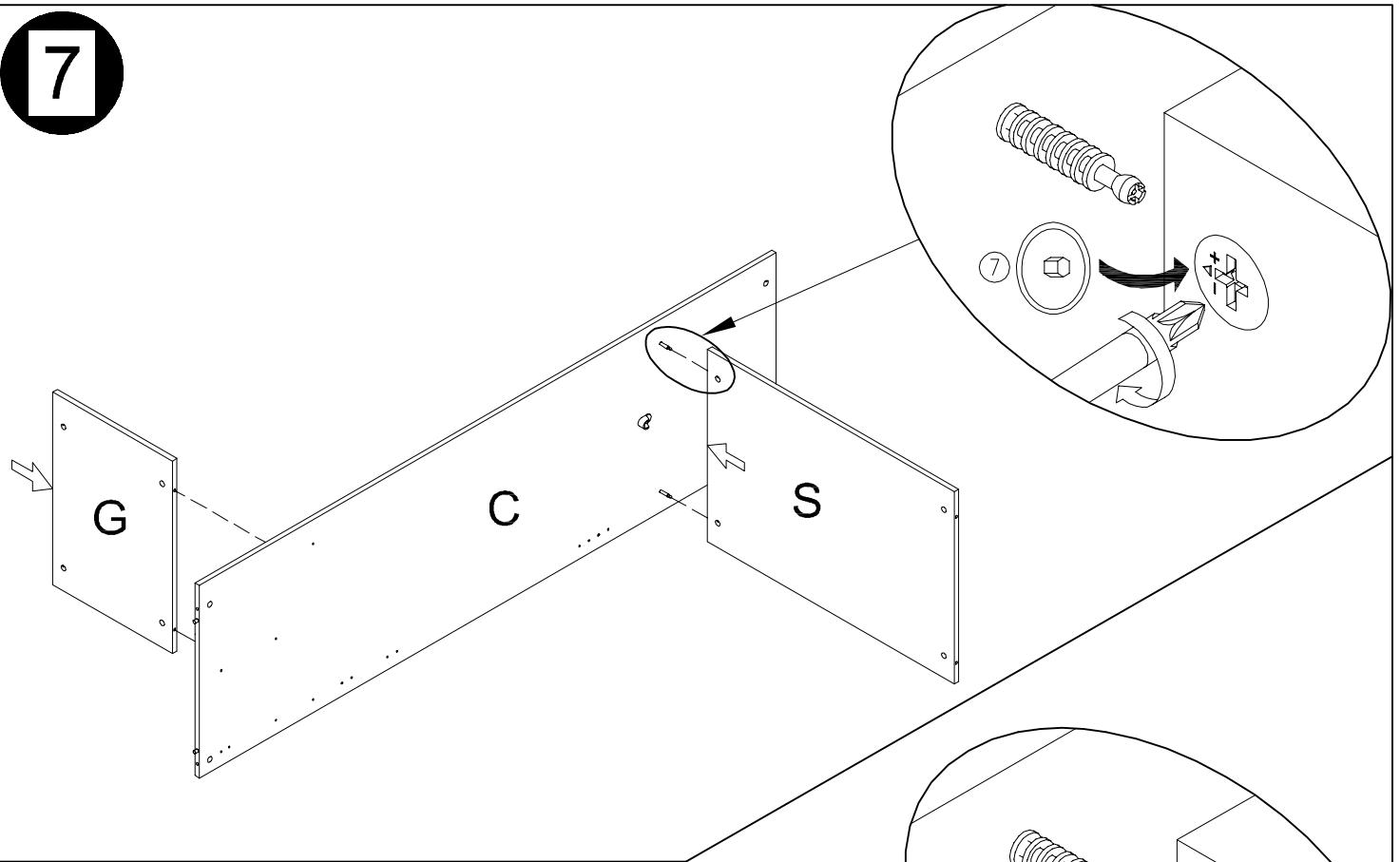
5



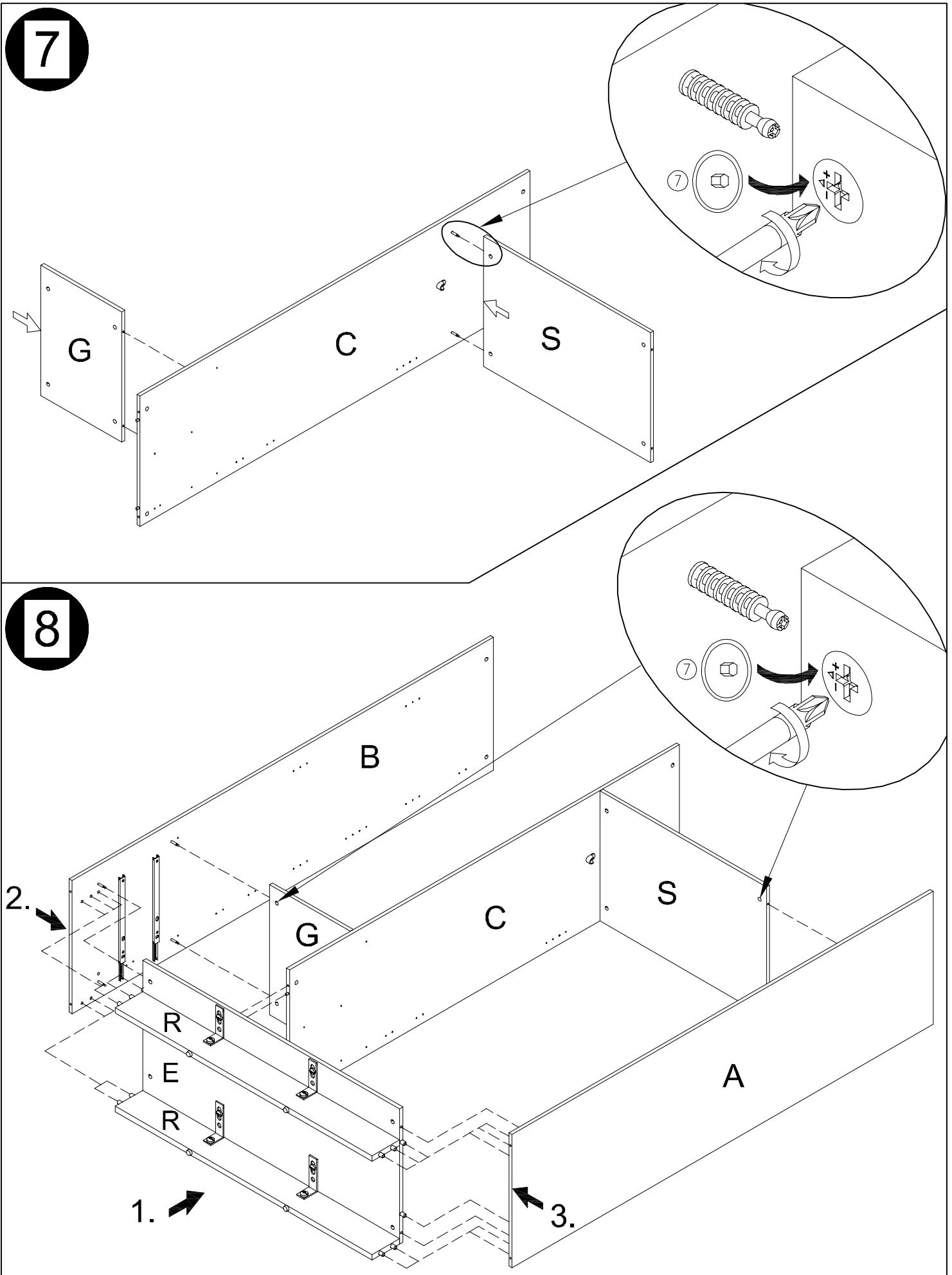
6



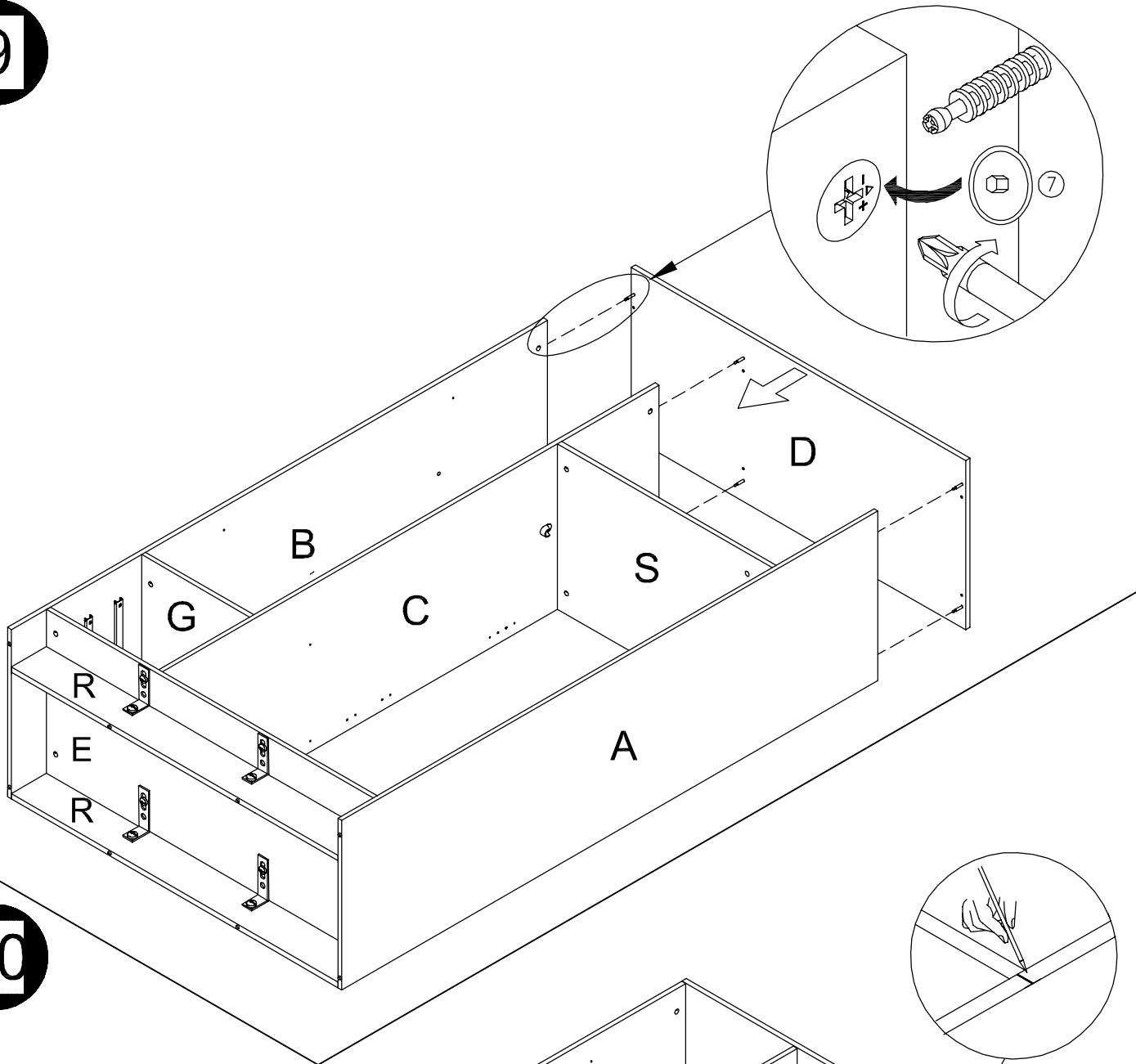
7



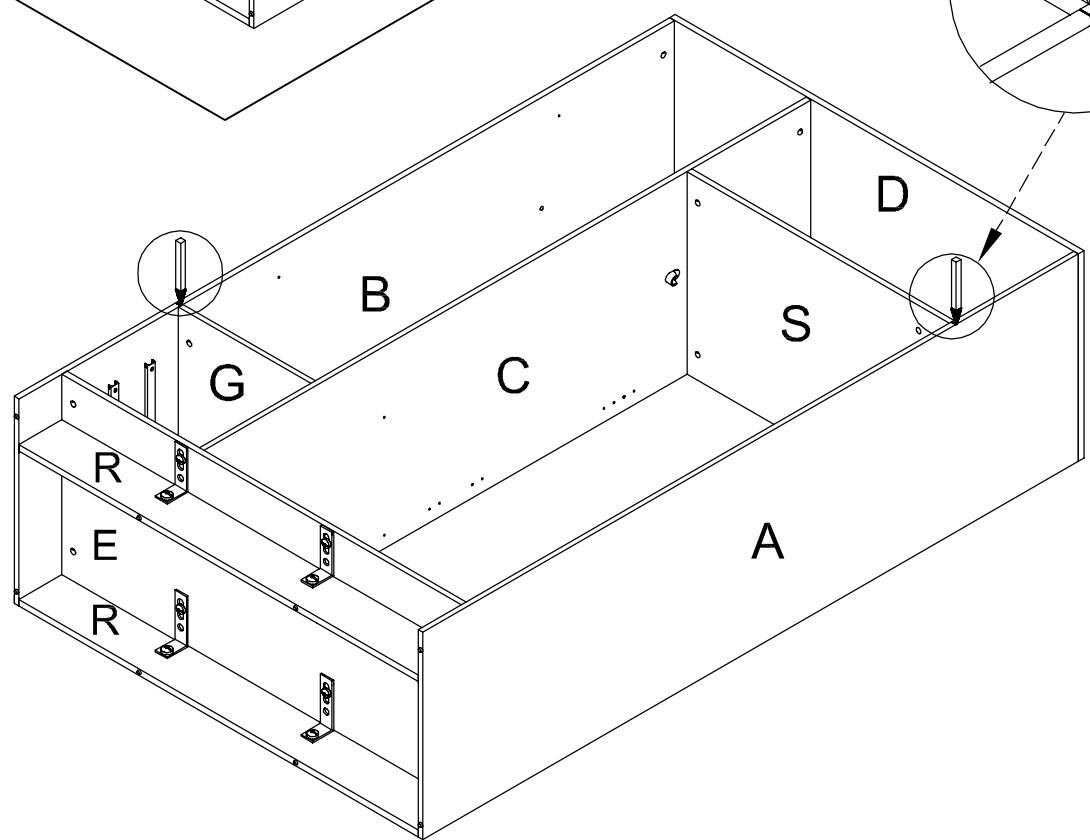
8



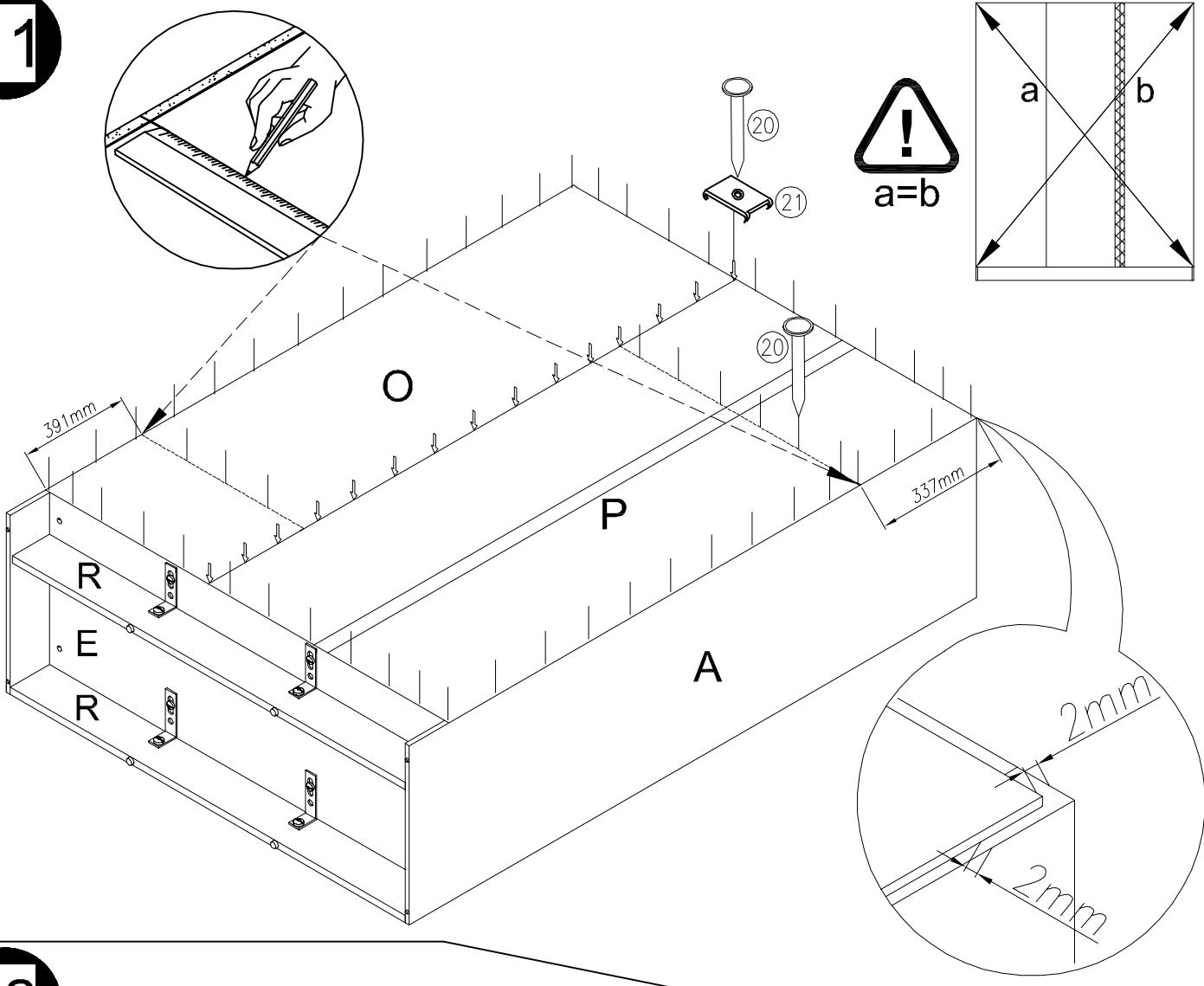
9



10

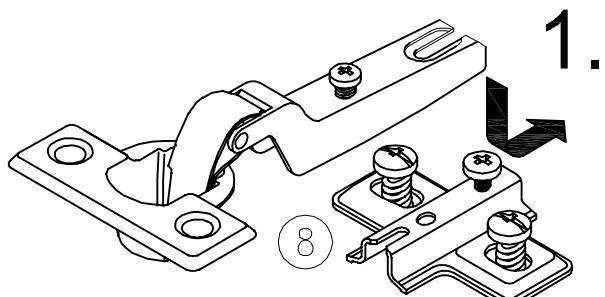
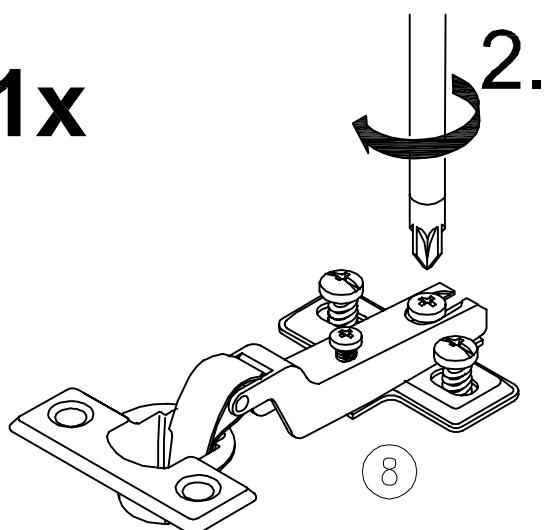


11



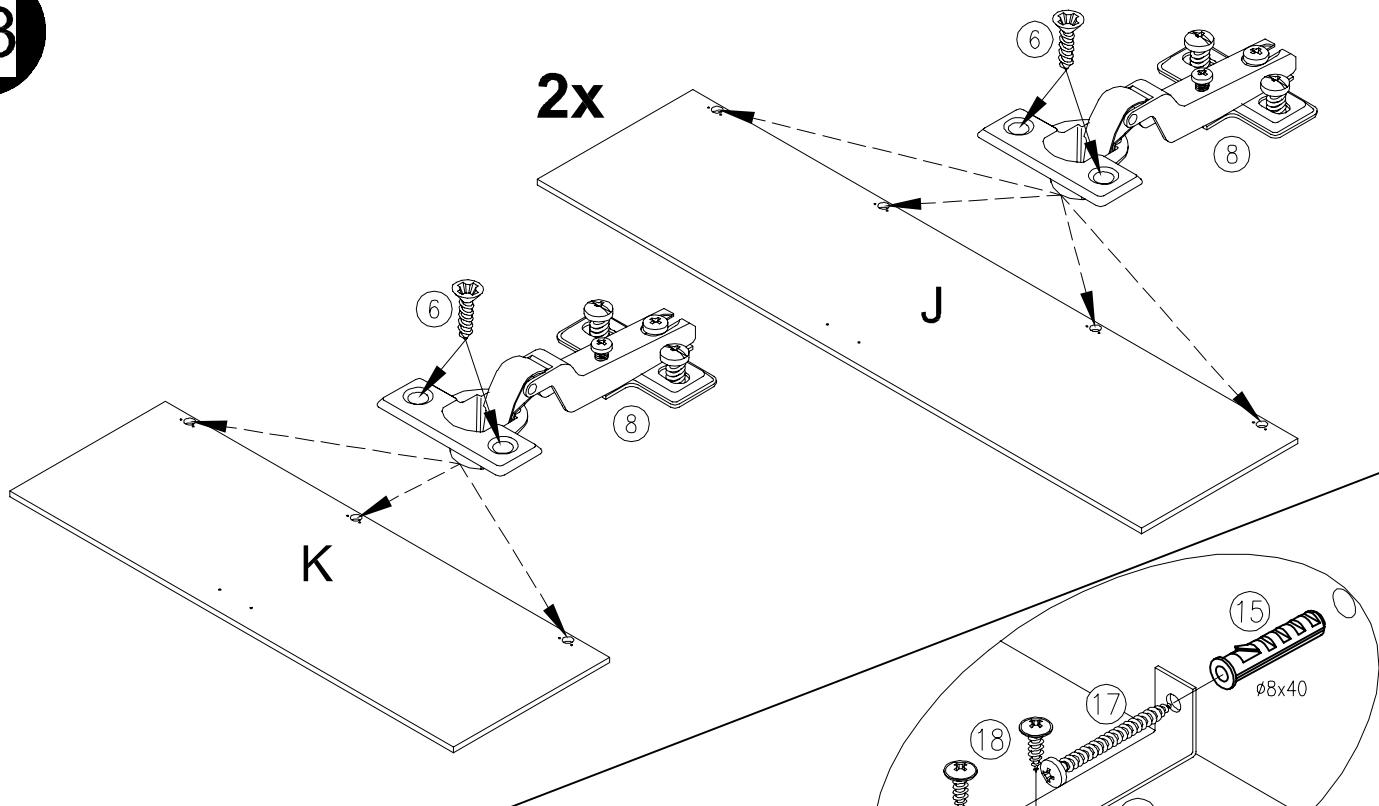
12

11x

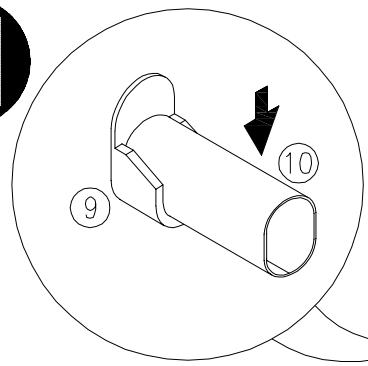


13

2x



14



PL Załączone kolki służą do mocowania wyrobu, wyłącznie do ścian betonowych. Do innego rodzaju ścian należy dokupić odpowiednie, specjalne kolki.

GB Please use attached raw plug to secure furniture to concrete wall only. For other types of walls, appropriate raw plugs must be purchased.

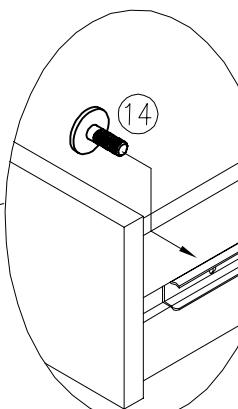
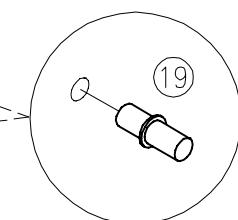
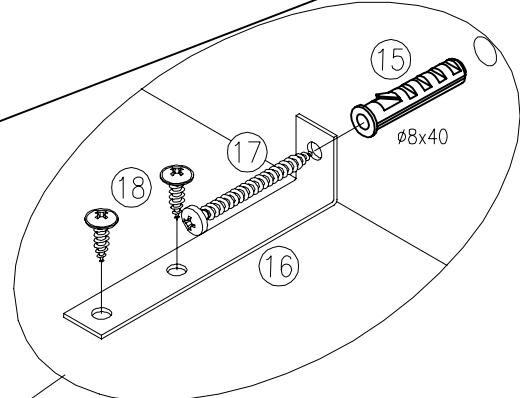
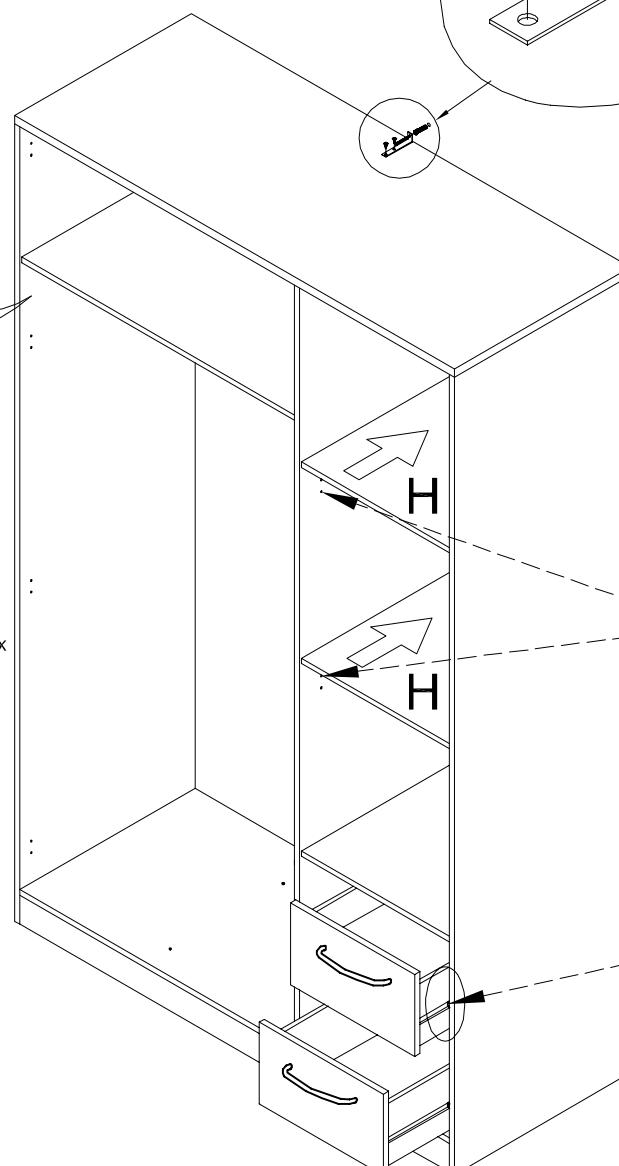
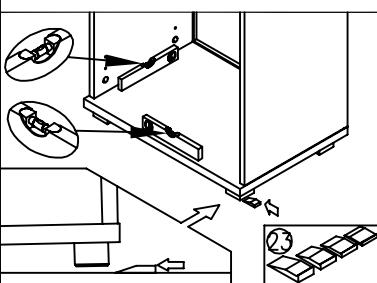
D Die beigefügten Dübel zur Befestigung des Elementen dürfen nur bei Betonwänden eingesetzt werden, bei anderen Wandarten müssen entsprechende Dübel zugekauft werden.

F Les chevilles jointes, pour pendre l'élément, sont pour les murs bétonnés exclusivement; pour autres murs il faut acheter chevilles adéquates

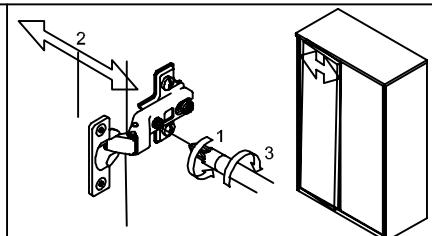
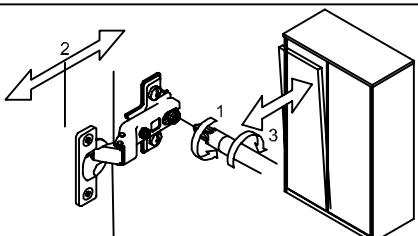
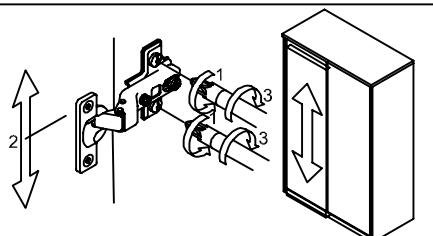
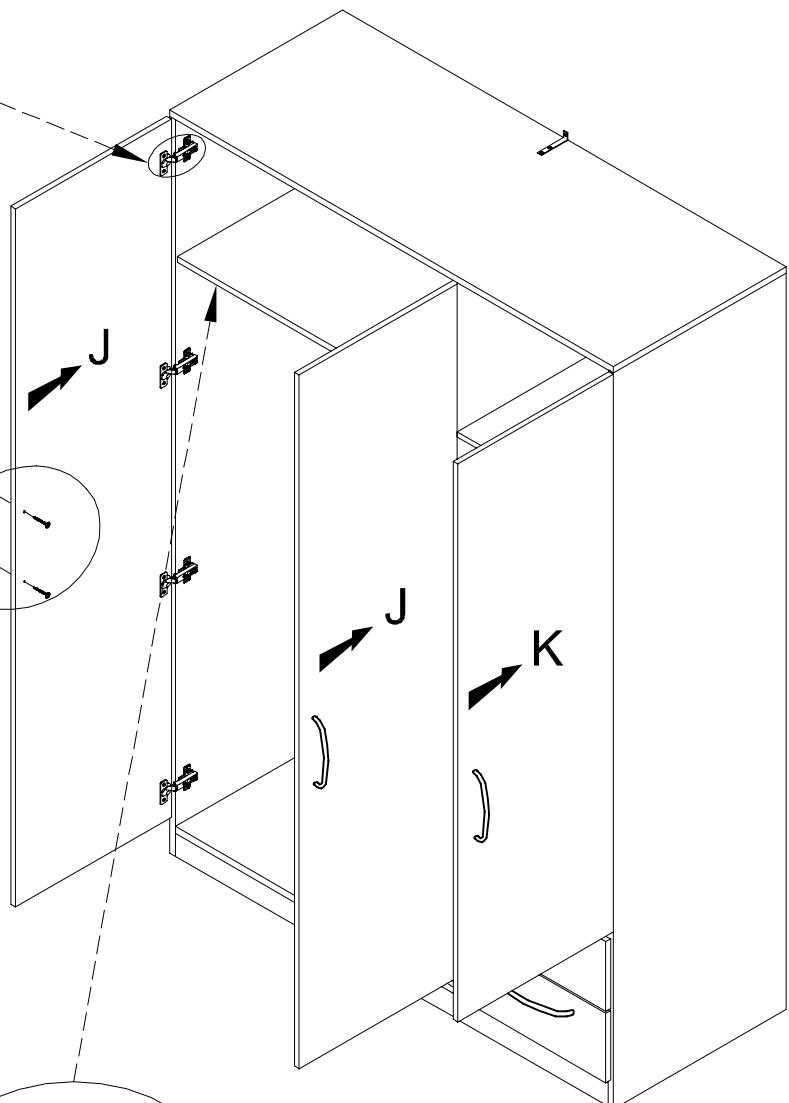
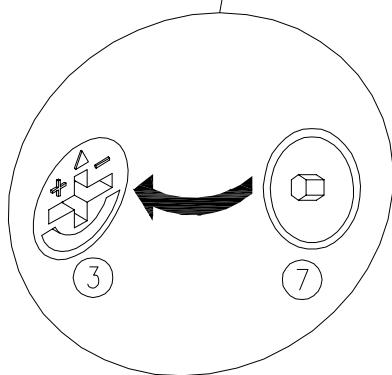
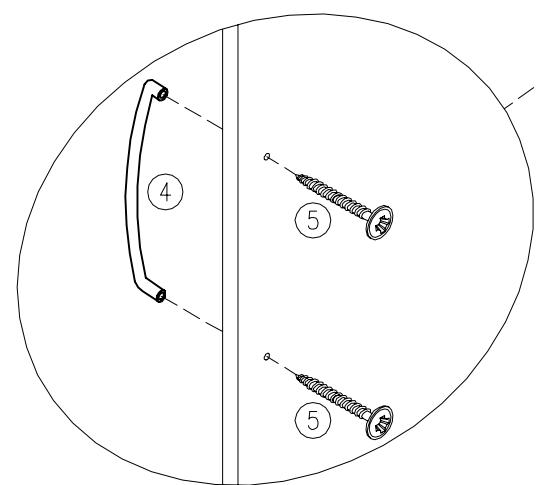
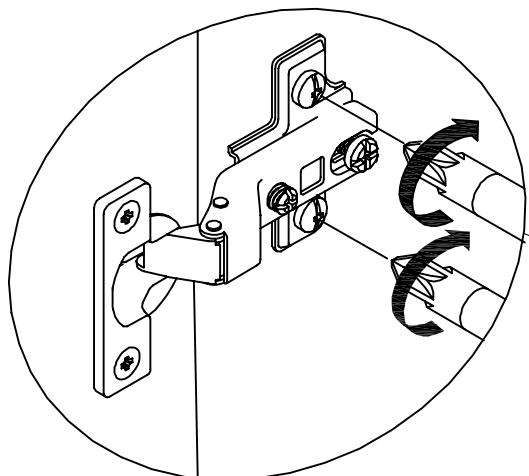
RU При помощи приложенных шурупов и пластиковых дюбелей можно безопасно навесить шкаф на бетонных или кирпичных стенах. В случае стен сделанных из других материалов, необходимо приобрести соответствующие пластиковые дюбеля.

TR Kutudaki vida ve dubeli beton duvar için kullanınız. Diger tip duvarlar için baska dubel ve vidalar kullanilmalidir.

NL De bijgevoegde deuvels om het element op te hangen zijn enkel voor betonnen muren. Voor andere muur-types moeten aangepaste deuvels aangekocht worden.



15



PL**WSKAZÓWKI NA TEMAT PIELĘGNACJI MEBLA**

Prosimy o stosowanie n/w uwag w celu właściwego użytkowania mebli:
Do odkurzania używać czystej suchej ściereczki.
Jeśli meble wymagają dokładniejszego czyszczenia należy użyć zwilżonej ściereczki a następnie wytrzeć je do sucha.

Błyszczące części metalowe i szklane czyścić dostępnymi w handlu środkami, aby odzyskać pierwotny połysk.
Następnie metal wytrzeć suchą ściereką a szkło polerować miękkim nie pylącym papierem.

UWAGA!

Nie używać środków żrących, szorujących "nieznanych Sprayów" z wyjątkiem wyraźnie znakowanych przeznaczonych do tego celu.

INFORMACJA !

Szanowny Kliencie, gdyby w zestawie paczekbrakowało jakiegoś elementu, należy zaznaczyć go krzyżkiem na instrukcji montażu i przekazać ją sprzedawcy.

EN**DIRECTIONS FOR PROPER USAGE OF FURNITURE**

In order to directions use a soft, dry duster to dust furniture.
If furniture needs more precise polishing use a wet duster, after that wipe furniture until it's dry.
Metal and glass parts of furniture polish with any available detergents to get former gloss. After that wipe the metal parts with a dry duster. Glass parts wipe with a paper towel.

WARNING!

Never use a harsh scrubing cleaners, detergents, solvents.
Use only known , intended for furniture soft agent's.

INFORMATION !

Dear customer if there is any element missing, mark it with cross on the assembly instruction (packages set) and send it back to a salesman.

RU**УКАЗАНИЯ ПО УХОДУ ЗА МЕБЕЛЬЮ**

Просясь применять ниже указанные замечания для правильного пользования мебелью:

Для вытерания применять чистую сухую тряпку.

Если мебель нуждается в более тщательной чистке, необходимо применять влажную тряпку, а затем вытереть до-суха.

Для того, чтобы блестящие металлические и стекляные элементы получили изначальный блеск, чистить их доступными в продаже средствами. Затем металл вытереть сухой тряпкой, а стекло полировать мягкой бумагой.

Внимание !

Не употреблять средств типа „Spray” и жёстких средств— для чистки поверхности мебели, исключая средства предназначенные специально по уходу за мебелью.

ИНФОРМАЦИЯ !!!

Уважаемый клиент, если в комплекте пачек не хватает какого-то элемента, надо обозначить его крестиком на инструкции монтажа, и передать её продавцу.

HU**Bútorápolási tanácsok**

Kérjük alkalmazza ezen bútorápolási tanácsokat
A portalanításnál használjon tiszta, száraz törlökendőt.
Amennyiben a bútor kényesebb, nagyobb ápolást igényel, akkor használjon nedves törlökendőt és utána a felületet törölje át szárazazzal.
Fényes fém felületeket és üveg felületeket megfelelő speciális tisztítószerrel takarítsa, aztán a fém felületet törölje át száraz törlökendővel, az üveg felületet pedig puha nem szőszöző, portaszító papírkendővel, hogy az eredeti fényes állapotát megtartsa.

Figyelem!

Semmi esetben ne használjon agresszív kémiai szereket és súroló szereket a bútor külső felületének tisztításához.

A Sprey-ek közül csak a bútorosztáshoz előírtakat használja.

Kezelési útmutató

Tisztelt vásárló, amennyiben valamilyen hiányt észlel a csomagban, akkor az összeszerelési rajzon jelölje meg X - el és értesítse az eladókat a hiányról.

CZ**Návod na údržbu:**

Při pravidelné péči o Váš nábytek používejte suchý hadřík, který nezanechává chloupy.

Pokud bude nábytek vyžadovat důkladné vyčištění, použijte prosím navlhčený hadřík a poté opět přetřete suchým hadříkem.

Lesklé kovové díly a skleněné plochy dokonale vyčistěte běžným prostředkem na údržbu kovu a čisticím přípravkem na okna, až docílíte „zrcadlového lesku“.

Kovové díly pak doleštěte suchým hadříkem, sklo vhodným papírem.

Pozor!

V žádném případě nepoužívejte ostré čisticí prostředky ani spreje (kromě skleněných ploch)!

Upozornění !

Vážený zákazníku, pokud Vám bude během montáže jakýkoliv díl chybět nebo bude poškozen, označte jej prosím křížkem v přiloženém návodu (jesoučástí balíku) a předejte svému prodejci.

DE**Pflegehinweis**

Beim Staubwischen bitte ein trockenes Tuch verwenden.

Sollten Ihre Möbel einmal eine weitergehende Behandlung benötigen, bitte die Flächen mit einem angefeuchteten Tuch abwischen und anschließend trocken reiben.

Bei glänzenden Metallteilen und Glasflächen die handelsüblichen Metallputzmittel bzw. Glasreiniger verwenden.

Anschließend Metall mit einem Tuch nachpolieren bzw. Glas mit naßfestem Papier trocken reiben.

Achtung!

Keine Scheuermittel oder Sprays (außer Glas) verwenden.

Hinweis!

Sollte während der Montage ein Möbelteil oder ein Beschlag fehlen bzw. beschädigt sein, kreuzen Sie dieser Teil in der Montageanleitung an und übergeben Sie die Montageanleitung Ihrem Verkäufer.

SK**Návod na údržbu**

Pri pravidelnej starostlivosti o Váš nábytok používajte suchú handričku, ktorá nezanecháva chlôpky.

Lesklé kovové diely a sklenené plochy dokonale vyčistíte bežným prostriedkom na údržbu kovu čistiacim prostriedkom na sklo, až kým nedocielite „zrcadlového lesku“.

Kovové diely a sklenené plochy potom doleštite suchou handričkou.

! POZOR !

Na drevenej časti nábytku v žiadnom prípade nepoužívajte ostré chemické prostriedky.

! UPOZORNENIE !

Vážený zákazník, pokiaľ Vám bude počas montáže chýbať akýkoľvek diel alebo bude poškodený, označte ho prosím krížikom do návodu na montáž, ktorý je súčasťou obsahu balíka a odovzdajte svojmu predajcovi.

BG**УКАЗАНИЯ ЗА ПОДДРЪЖКА НА МЕБЕЛИТЕ**

Моля, съблудавайте препоръките за правилно ползване на мебелите:
За почистване на прахта по мебелите използвайте суха кърпа.

Ако е необходимо използвайте влажна кърпа, но след това подсушете със суха кърпа.

За да бъдат металните и стъклени части лъскави, почиствайте със специални за тази цел хигиенни материали.

След това метала го почистете със суха кърпа, а стъклото го полирарайте с мека хартия.

Внимание!

Не използвайте средства от типа „Spray” и твърди материали за почистване на повърхностите на мебелите, като изключите средства специално предназначени за поддръжка на мебели.

ИНФОРМАЦИЯ!!!

Уважаеми клиенти, ако в окомплектовката на кашоните липсва някой елемент е необходимо да го отбележите с кръстче върху монтажната схема и да я предадете на търговеца от който сте закупили мебелите.

RO**Instructiuni de intretinere**

Pentru stergerea prafului folositi o laveta uscata.

Daca mobila dvs. necesita o curatire stergeti suprafetele in cauza cu o laveta usor umezita urmand apoi sa o stergeti cu una uscata.

Pentru curatarea suprafetelor metalice sau a celor din sticla folositi doar solutii de curatare uzuale pe care le gasiti in comerciu dupa care metalul se sterge cu o laveta uscata iar suprafetele de sticla cu prosoape de hartie.

ATENTIE

Nu folositi solutii chimice abrazive sau spray-uri, exceptand cele pentru lustruit mobila sau care se utilizeaza pentru curatarea sticlei.

Informare

In cazul in care la montaj va lipsesc unele din piese sau gasiti o piesa defecta (lovită) inseamnati componenta pe instructiunile de montaj si inmanati-o vanzatorului.

ES**INDICACIONES PARA UN USO ADECUADO DEL MUEBLE**

Use un paño suave y seco para quitarle el polvo.

Si quiere sacar brillo utilice un paño húmedo y después use otro paño para secarlo.

Las partes metálicas o cristales límpielas con cualquier detergente apropiado para conseguir brillo.

Después limpie las partes metálicas con un paño seco y los cristales con una toalla de papel.

ATENCIÓN !

Nunca use limpiadores, detergentes o disolventes duros.

Use solamente productos especiales para muebles.

INFORMACIÓN !

Estimado cliente, si le falta alguna pieza, márguela con una cruz en las instrucciones de montaje y envíela al vendedor.

FR**CONDITIONS D'UTILISATIONS DES MEUBLES**

Utiliser un chiffon doux et sec pour nettoyer le meuble.

Si le meuble nécessite un nettoyage plus complet, utiliser un chiffon humide et essuyer immédiatement avec un chiffon sec.

Le métal et le verre dépoli se nettoient avec tout produit ménager classique non abrasif. Bien essuyer avec un chiffon sec.

Essuyer le verre avec un chiffon doux ou du papier essuie-tout.

ATTENTION !

N'employer jamais de produits décapants, abrasifs, ni de dissolvants.

Employer seulement des produits adaptés au nettoyage des meubles.

INFORMATION !

Cher client, en cas de pièce manquante, indiquer le sur la notice de montage et renvoyer-la à votre revendeur.

P**Indicações para um uso adequado do móvel.**

Use um pano suave e seco para limpar o pó.

Se quiser mais brilho utilize um pano húmido e depois outro pano para secar.

As partes metálicas e com vidro limpe-as com qualquer detergente apropriado para conseguir brilho.

Depois limpe as partes metálicas com um pano seco e as partes com vidro com uma toalha de papel.

Atenção!

Nunca use produtos de limpeza, detergentes ou dissolventes duros.

Use apenas produtos indicados para móveis.

Informação!

Estimado cliente, se faltar alguma peça, marque com uma cruz nas instruções de montagem e envie para um vendedor.

TR**MOBİLYANIZIN DOGRU KULLANIMI ICİN**

Yumusak kuru bir bezle tozunu alınız.

Daha iyi bir temizlik gerekligi hallerde nemli bir bez kullanınız ve ardindan kuru bir bezle urununuzu kurulayınız.

Ve ardindan kuru bir bezle urununuzu kurulayınız.

Metal ve cam parçaları silmek için uygun temizleyiciler kullanabilirsiniz.Sonra kuru bir bezle siliniz.

Cam parçaları gazete kağıdı ile siliniz.

DIKKAT!!!

Sert temizleyiciler,deterjanlar,incelticiler kullanmayıniz.

Sadece mobilyaya uygun temizleyiciler kullanınız.

ONEMLI NOT!

Eksik parça olması halinde montaj kilavuzunda eksik olan parçayı işaretleyiniz ve satın aldığınız yere danışınız.

NL**TIPS VOOR HET GEBRUIK VAN HET MEUBELSTUK**

Gebruik een zachte droge stofdoek om het meubel af te stoffen.

Als het meubel meer opgepoetst moet worden, gebruik dan een natte doek, en wrijf daarna het meubel droog.

Metalen en glazen delen kunnen afgewassen worden met detergenten die voor deze geschikt zijn.

Nadien wrijft u de metalen delen met een droge stofdoek droog. De glazen delen kan u met een papieren doek droog wrijven.

OPGELET !

Gebruik nooit ruwe schoonmaakmiddelen, detergenten of solventen.

Gebruik enkel speciaal voor meubels ontwikkelende zachte middelen.

INFORMATIE !

Beste klant, als een element manco is, markeer het dan op de assemblage instructies en zend het terug naar de verkoper.

Karta serwisowa

Servicekarte / Service card / Ficha de servicio / Service carte / Сервисная карта / Servis Karti / Fisa service / Service kaart

PL

Szanowny Klientie, W przypadku braku, uszkodzenia lub pomyłki okuć i elementów w zamówieniu prosimy o oznaczenie krzyżykiem w karcie serwisowej (w/g wzoru) i odesłanie na niżej podany adres lub faks 0 29 644 23 72 lub 0 29 644 21 40.
Nie wysyłamy pocztą luster i dużych elementów. W tych lub innych przypadkach prosimy kontaktować się bezpośrednio ze sprzedawcą.
***UWAGA!**: Prosimy koniecznie wypełniać puste pola dotyczące symbolu wyrobu tak, aby był on zgodny z symbolem na etykiecie opakowania.

DE

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde, sollte bei Ihrem Möbelstück ein Beschlag oder ein Teil fehlen, beschädigt oder vertauscht worden sein, kreuzen Sie dieses wie im Beispiel dargestellt auf der Servicekarte an. Senden Sie uns die Servicekarte per Post an die unten angegebene Adresse, oder per Fax unter der Nummer 00 48 29 644 21 46.
Wir senden kein Glas, keine Spiegel und keine großen Elemente per Post. Bei solchen und sonstigen Reklamationen wenden Sie sich bitte an Ihren Händler.
***ACHTUNG!**: Bitte ergänzen Sie unbedingt die leeren Felder mit der Artikelnummer auf der Servicekarte gemäß dem Etikettendruck auf der Verpackung.

EN

Dear customer, should any part or fitting from your piece of furniture be missing, damaged or incorrect, kindly mark it with a cross on the attached drawings of this item as shown in the example and post it to the address given beneath or send by fax to the following number 00 48 29 644 21 46. Caims for UK customers: 0 12 70 87 55 37.
We do not despatch any glass, mirror or large items by courier. In case of those items or other complaints, please contact the shop where you purchased our product.
***IMPORTANT!**: Please input relevant article number into the blank spaces. This information is to be found on the label adhered to the package.

SP

Estimado cliente, si le faltase alguna parte o accesorio de su mueble, ó estuviese dañada, sea tan amable de marcarla con una cruz en el dibujo adjunto a esta hoja y envíelo por correo a la dirección que aparece abajo o bien por fax al siguiente número 00 48 29 644 21 46.
No servimos ningún cristal, espejo o elementos grandes por courier. En ese caso, por favor póngase en contacto con la tienda donde compró nuestro producto.
***IMPORTANTE!**: Por favor detalle el código del artículo en los espacios en blanco. Esta información aparecerá en la etiqueta que viene pegada al paquete.

FR

Cher client, A l'ouverture de votre colis, pour toute pièce endommagée ou manquante, remplissez la carte de retour ci-jointe comme indiqué dans l'exemple et renvoyez-la par courrier à l'adresse indiquée ou envoyez-la par fax 00 48 29 644 21 46.
Nous n'envoyons pas de miroir, d'élément en verre ou d'élément encombrant par courrier. Dans ces cas particuliers ou pour toute autre réclamation, merci de vous adresser directement au magasin.
***ATTENTION!**: Veuillez obligatoirement remplir le champ vide concernant la référence du produit. Vous trouverez cette référence sur l'étiquette collée sur l'emballage.

RU

Уважаемый Клиент, если не хватает фурнитуры или элементов, они бракованы или перепутаны, просим обозначить этот факт крестиком на сервисной карте (так как указано), и отправить по указанному адресу, или по факсу 00 48 29 644 21 46.
Не отправляем по почте стекла, зеркала или больших элементов. В таких или других случаях просим связываться непосредственно с продавцом.
***ВНИМАНИЕ!**: Просьба обязательно заполнить пустое поле наименованием мебели, согласно символу мебели указанному на этикетке пачки.

TR

Sayın musterimiz, urununuzun bir parçası eksik, hasarlı veya yanlış montaj kilavuzunda bu parçayı ornekteki gibi işaretleyiniz ve aşağıdaki adresle postalanınız veya 0048 29 644 21 46 nolu faxa gönderiniz. Cam, ayna veya büyük parçalar kurye ile göndermiyoruz.
Bu parçalarda sorun varsa veya başka şikayetleriniz varsa ürününüzü satın aldığınız mağazaya başvurunuz.
***ONEMLI NOT!**: Lütfen ilgili yerlere ürün numarasını boşluga yazınız. Bu bilgi kutunun üstündeki etikette mevcuttur.

RO

Stimata clienta, stimate client, daca la mobilierul dvs. constatati lipsa unui element sau a unei piese, defectiuni, stricaciuni sau componente gresite va rugam sa le marcati, ca in exemplu, pe formularul de service. Va rugam sa trimiteți acest formular cu posta la adresa mentionata sau pe fax la numarul 0048 29 644 21 46.
Nu trimitem sticla, oglinti si elemente mari prin posta. Pentru astfel sau alte reclamatii va rugam sa va adresati distributorului.
***ATENTIE !**: Va rugam sa completati pe formularul de service toate campurile goale cu numarul articolului conform etichetei de pe ambalaj.

BG

Уважаеми клиенти, в случай на липса, повреда/счупване или грешка при обковите/втулките и елементите от поръчката, молим да се отбележи с кръстче в сервизната карта (съгласно примера) и да се изпрати на посочения по долну адрес или факс 0 29 644 23 72 или 0 29 644 21 40.
По пощата не изпращаме огледала и големи елементи. В тези и други случаи, молим да се свързвате директно с продавача.
***Внимание!** : Молим задължително да се попълват празните полета относящи се за символа на продукта така, че да съответства на символа на етикета на опаковката.

NL

Beste klant, als er een stuk ontbreekt, beschadigd of niet correct is van uw meubelstuk, markeer het dan met een kruis op de bijgevoegde tekeningen van dit item en zend dit per fax naar het volgende nummer 00 48 29 644 21 46.
Wij sturen geen glas, spiegels of grote items via koerier. In dit geval, contacteer aub de shop waar u het artikel gekocht heeft.
***OPGELET**: Aub voeg het relevant artikelnummer in op de lege ruimtes. Deze informatie is te vinden op het label vastgekleefd aan de verpakking.

FORTE S.A.

ul. Biała 1

PL-07-300 Ostrów Mazowiecka

servis@forte.com.pl

service@forte.com.pl

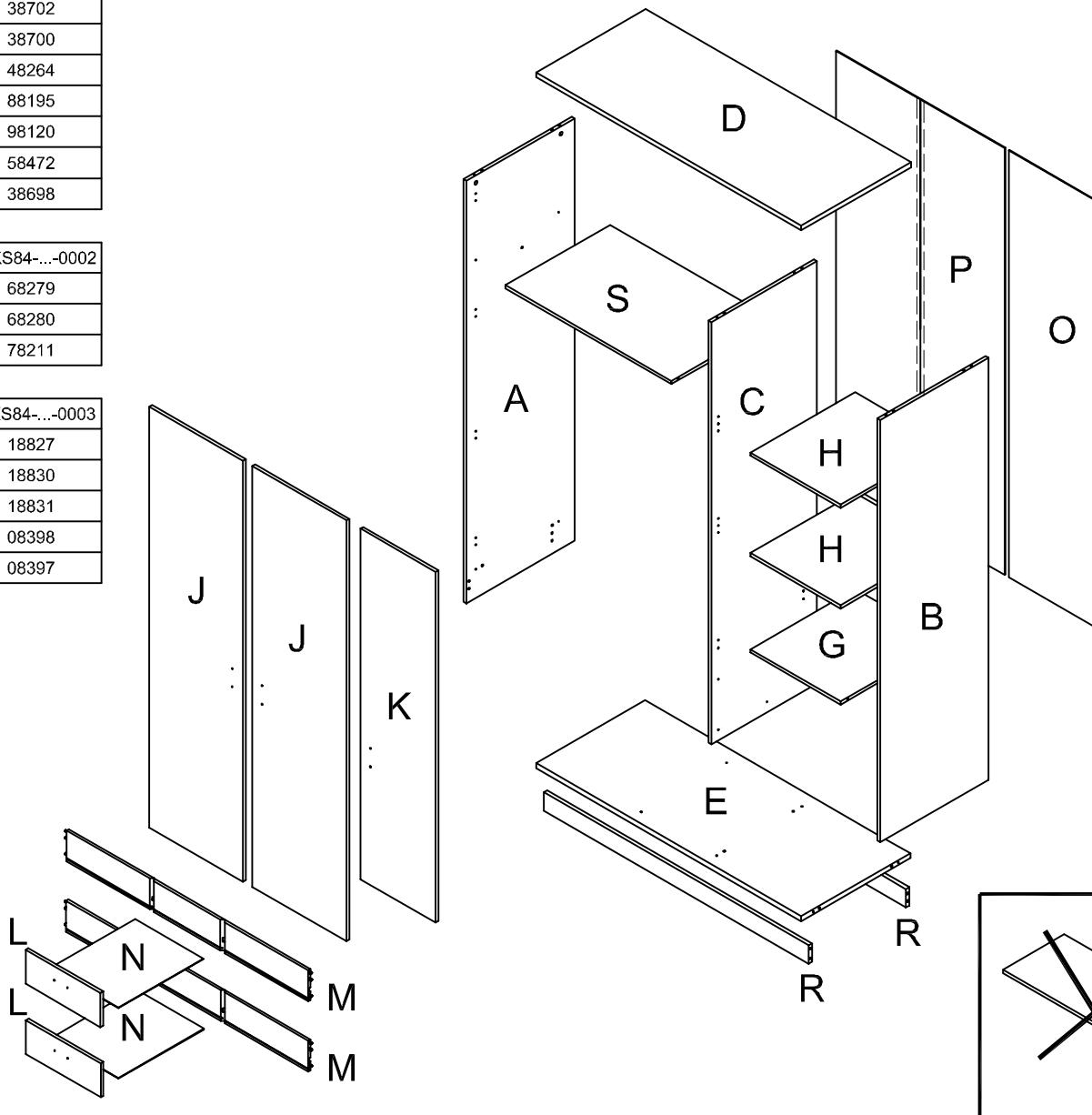
Infolinia PL 0801 644 222

Karta serwisowa
Servicekarte/ Service card/ Ficha de servicio/Service carte/Сервисная карта

	NIKS84...-0001
D	38701
E	38702
G	38700
Hx2	48264
Mx2	88195
Nx2	98120
Rx2	58472
S	38698

	NIKS84...-0002
Jx2	68279
K	68280
Lx2	78211

	NIKS84...-0003
A	18827
B	18830
C	18831
O	08398
P	08397



ART. NO

NIKS84-

--	--	--

*

Dane klienta / Kundenangaben / Customer data / Datos de cliente / Coordonnées du client / Данные клиента

Imię i nazwisko / Vor- und Nachname / First and last name / Nombre y Apellidos / Nom et Prénom / Фамилия и имя

Ulica / Strasse / Street / Calle / Adresse / Улица

Kod i miejscowości / PLZ und Ort / Post code and City / CP y Ciudad / CP et Ville /
Почтовый индекс и место жительства

Kraj / Land / Country / País / Pays / Национальность

Tel. / Telefon / Phone / Teléfono / Téléphone /
Телефон (с кодом местности)

Data zakupu / Einkaufsdatum / Date of purchase /
Fecha de compra / Date d'achat / Дата покупки

Numer faktury / Rechnungsnummer / Invoice no /
Factura № / Facture № / № фактуры

Nazwa i adres sklepu meblowego / Name und Adresse des Möbelhauses / Furniture store and place of purchase / Nombre de la tienda y lugar de compra / Coordonnées du magasin /
Название и адрес мебельного магазина

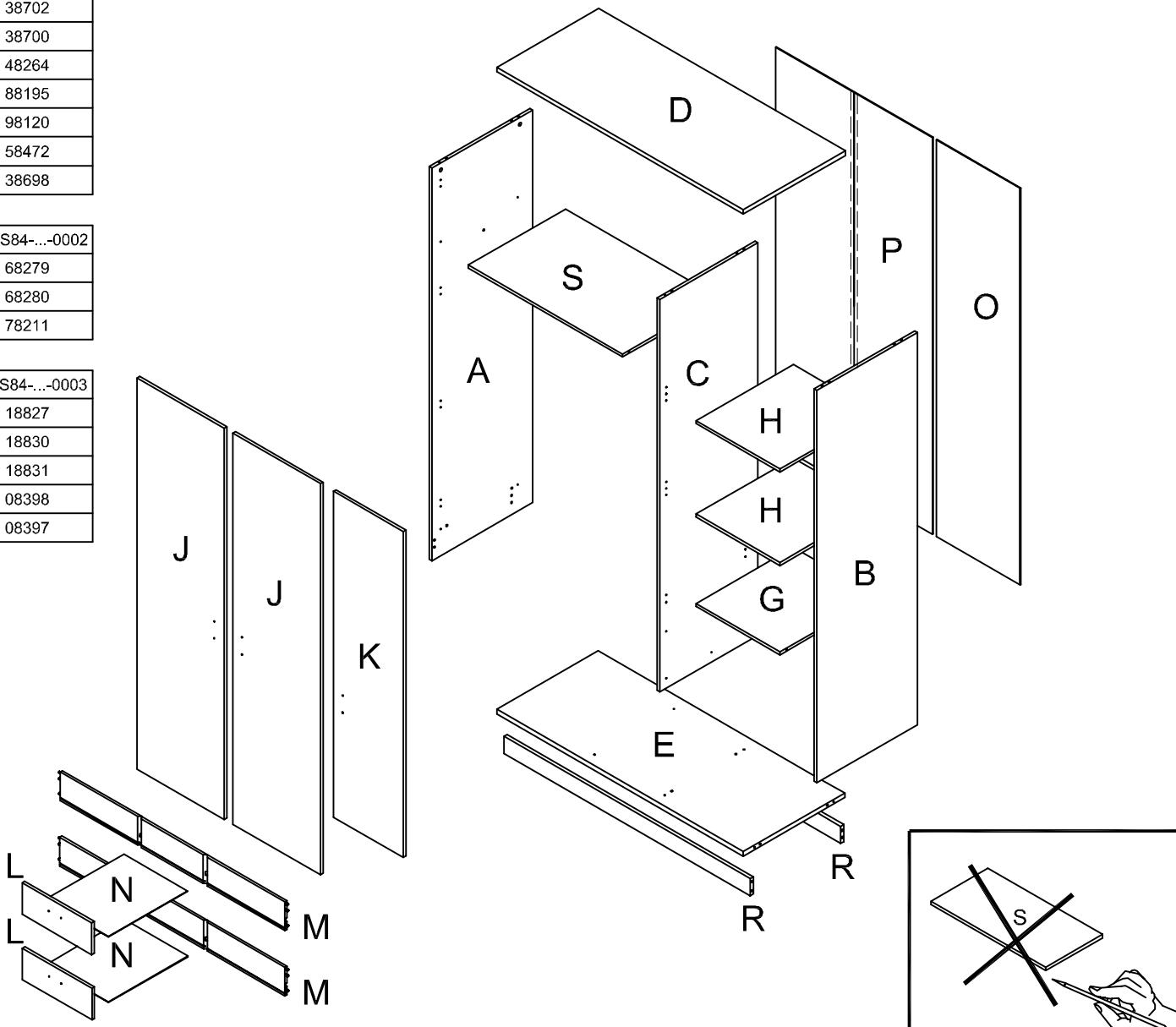
Powód reklamacji / Reklamationsgrund / Reason of complaint / Motivo de la reclamación / Raison de la réclamation / Причина рекламации:

- 922 uszkodzenia mechaniczne / mechanische Beschädigungen / damaged element / Pieza dañada / élément endommagé / механические повреждения
- 921 porysowany element / zerkratztes Element / scratched element / pieza rascada / élément éraflé / поцарапанный элемент
- 941 potłuczone szkło / zerbrochenes Glas / broken or defective glass / Cristal roto o defectuoso / verre cassé ou endommagé / разбитое стекло
- 902 brak okucia / Beschlag fehlt / fittings shortage / Faltan herrajes / sachet de quincaillerie incomplet / отсутствие фурнитуры
- 932 brak elementu / Element fehlt / element shortage / Falta pieza / élément manquant / отсутствие элемента
- 933 pomylony element / verwechseltes Element / wrong element / Pieza errónea / mauvais élément / перепутанный элемент
- 910 pozostałe / sonstige / other / otros / autres / остальное

	NIKS84-...-0001
D	38701
E	38702
G	38700
Hx2	48264
Mx2	88195
Nx2	98120
Rx2	58472
S	38698

	NIKS84-...-0002
Jx2	68279
K	68280
Lx2	78211

	NIKS84-...-0003
A	18827
B	18830
C	18831
O	08398
P	08397



ART. NO

NIKS84-

--	--	--

*

Musteri Bilgisi / Date client / Данни на клиента / Klanteninfo

Ad-soyad / Nume si prenume / Име и фамилия / Voornaam en Achternaam

Sokak-cadde / Strada / Улица / Straat

Ilce-posta kodu / Cod postal si oras / Код и град / Postcode en Stad

Sehir -ulke / Tara / Държава / Land

Telofon / Telefon / Телефон / Telefoon

Satinalma Tarihi / Data cumparare / Дата на покупката /
Datum van aankoop

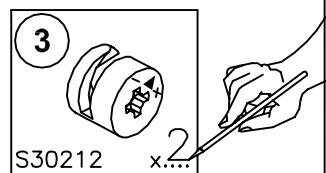
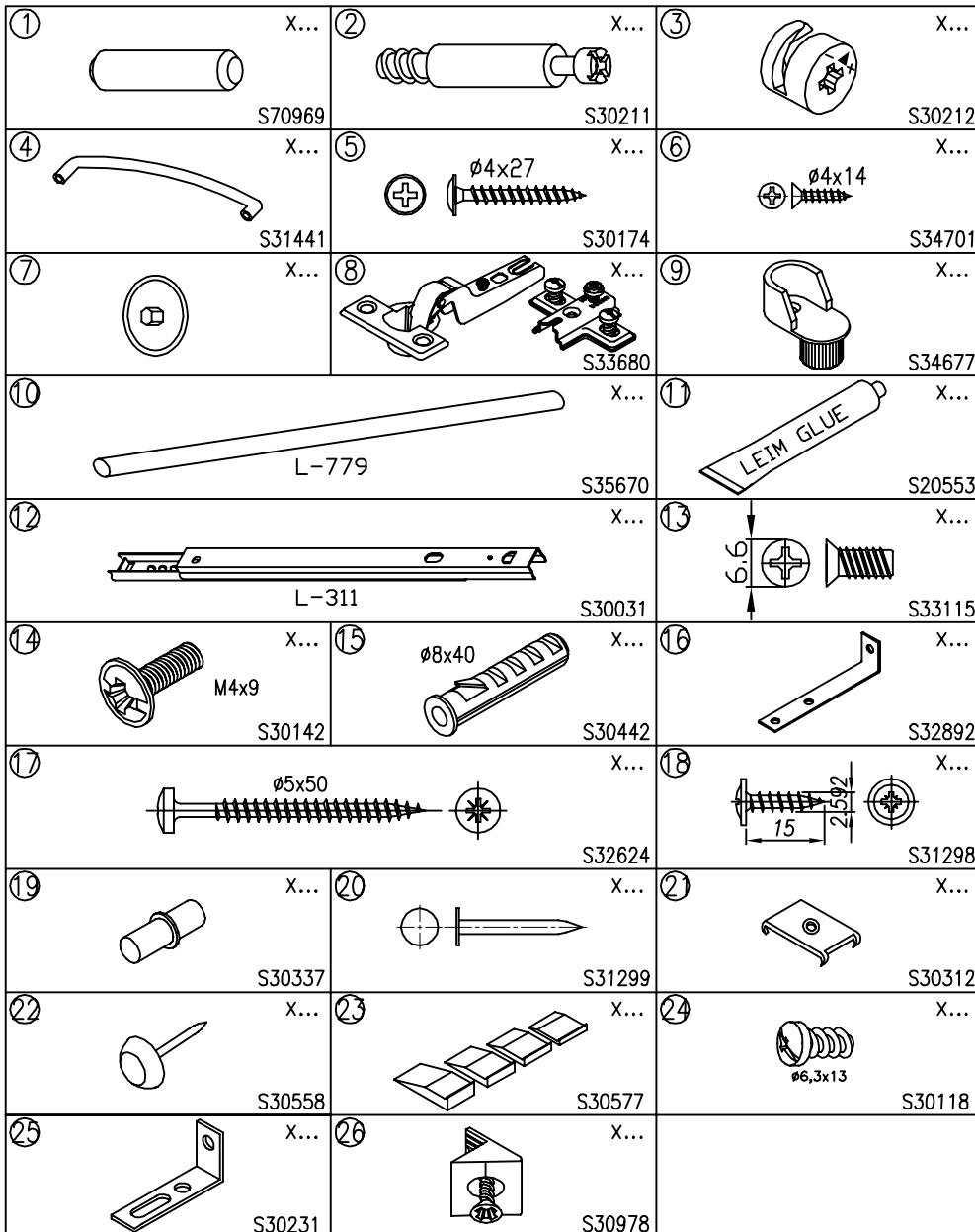
Fatura No / Nr. factura/bon / Номер на фактурата /
Factuurnummer

Satin alinan magaza / Numele magazinului si locul de cumparare / Име и адрес на мебелния / Meubelshop en plaats van aankoop

Sikayet nedeni / Motiv reclamatie / Причина за рекламацията / Reden van de klacht:

- 922 Hasarlı parça / piesa deteriorata / механична повреда / Beschadigd element
- 921 Cizik parça / piesa zgariata / Надраскан елемент / Beschadigd element
- 941 Kirik veya çatlak cam / geam spart sau defect / счупено стъкло / Gebroken of beschadigd glas
- 902 Eksik baglanti parçası / lipsa feronerie / липса на обков / Onvolledig beslag
- 932 Eksik parça / lipsa piese / Липса на елемент / Ontbrekend element
- 933 Yanlış parça / piesa gresita / Срешен елемент / Verkeerd element
- 910 Diger / altele / Други / Andere

Karta serwisowa
Servicekarte/ Service card/ Ficha de servicio/Service carte/Сервисная карта



NIKS84-

*

ART. NO

Dane klienta / Kundenangaben / Customer data / Datos de cliente / Coordonnées du client / Данные клиента

Imię i nazwisko / Vor- und Nachname / First and last name / Nombre y Apellidos /
Nom et Prénom / Фамилия и имя

Ulica / Strasse / Street / Calle / Adresse / Улица

Kod i miejscowości / PLZ und Ort / Post code and City / CP y Ciudad / CP et Ville /
Почтовый индекс и место жительства

Kraj / Land / Country / País / Pays / Страна

Tel. / Telefon / Phone / Teléfono / Téléphone /
Телефон (с кодом местности)

Data zakupu / Einkaufsdatum / Date of purchase /
Fecha de compra / Date d'achat / Дата покупки

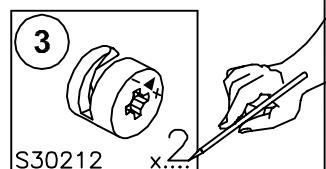
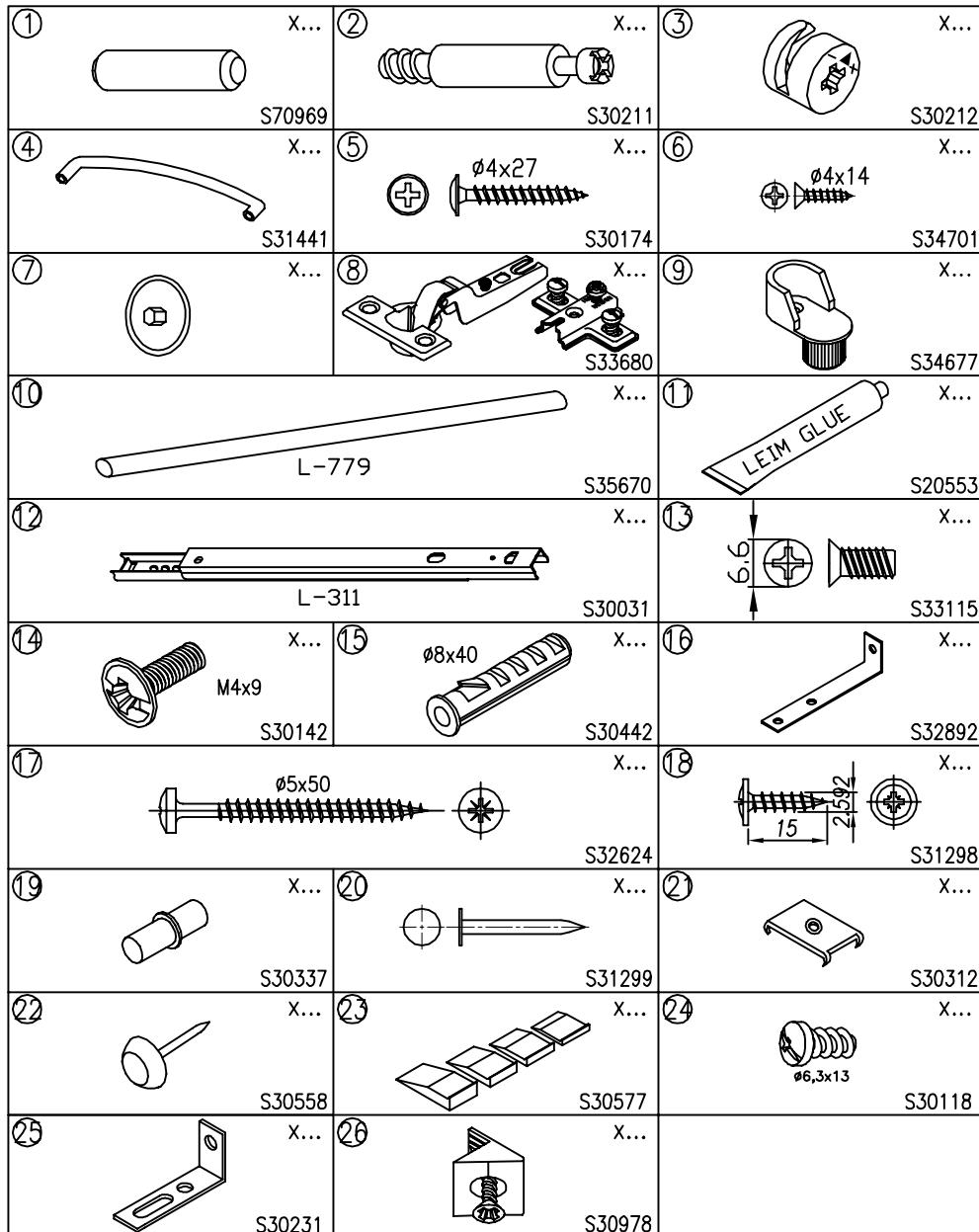
Numer faktury / Rechnungsnummer / Invoice no /
Factura № / Facture № / № фактуры

Nazwa i adres sklepu meblowego / Name und Adresse des Möbelhauses / Furniture store and place of purchase / Nombre de la tienda y lugar de compra / Coordonnées du magasin /
Название и адрес мебельного магазина

Powód reklamacji / Reklamationsgrund / Reason of complaint / Motivo de la reclamación / Raison de la réclamation / Причина рекламации:

- 922 uszkodzenia mechaniczne / mechanische Beschädigungen / damaged element / Pieza dañada / élément endommagé / механические повреждения
- 921 porysowany element / zerkratztes Element / scratched element / pieza rascada / élément éraflé / поцарапанный элемент
- 941 potłuczone szkło / zerbrochenes Glas / broken or defective glass / Cristal roto o defectuoso / verre cassé ou endommagé / разбитое стекло
- 902 brak okuć / Beschlag fehlt / fittings shortage / Faltan herrajes / sachet de quincaillerie incomplet / отсутствие фурнитуры
- 932 brak elementu / Element fehlt / element shortage / Falta pieza / élément manquant / отсутствие элемента
- 933 pomylony element / verwechseltes Element / wrong element / Pieza errónea / mauvais élément / перепутанный элемент
- 910 pozostałe / sonstige / other / otros / autres / остальное

Servis Karti / Fisa service / Сервизна карта / Service kaart



NIKS84-

ART. NO

*

Musteri Bilgisi / Date client / Данни на клиента / Klanteninfo

Ad-soyad / Nume si prenume / Име и фамилия / Voornaam en Achternaam

Sokak-cadde / Strada / Улица / Straat

Ilce-posta kodu / Cod postal si oras / Код и град / Postcode en Stad

Sehir -ulke / Tara / Държава / Land

Teléfono / Telefon / Телефон / Telefoon

Satinalma Tarihi / Data cumparare / Дата на покупката /
Datum van aankoop

Fatura No / Nr. factura/bon / Номер на фактурата /
Factuurnummer

Satin alinan magaza / Numele magazinului si locul de cumparare / Име и адрес на мебелния / Meubelshop en plaats van aankoop

Sıkayet nedeni / Motiv reclamatie / Причина за рекламацията / Reden van de klacht:

- 922 Hasarlı parça / piesa deteriorata / механична повреда / Beschadigd element
- 921 Cizik parça / piesa zgariata / Надраскан елемент / Beschadigd element
- 941 Kirik veya çatlak cam / geam spart sau defect / счупено стъкло / Gebroken of beschadigd glas
- 902 Eksik baglanti parçası / lipsa feronerie / липса на обков / On volledig beslag
- 932 Eksik parça / lipsa piese / Липса на елемент / Ontbrekend element
- 933 Yanlış parça / piesa gresita / Сгрешен елемент / Verkeerd element
- 910 Diger / altele / Други / Andere